

IMPORTANT NOTICE

Notice on Acceptance of Notes	टिप्पणीयों के स्वीकृति के बारे में सूचना	टिप्पणीयों स्वीकृतीबद्दल सूचना
<p>We at Kotak Mahindra Bank Ltd. accept and deliver currency notes in de-stapled and un-stitched condition only.</p> <p>Please do not write or scribble on currency notes.</p> <p>Please count and check the currency notes before leaving the cash counter. No claim will be entertained thereafter</p>	<p>कोटक महिन्द्रा बैंक लिमिटेड में हम केवल बिना स्टेपल किए हुए और बिना सिले हुए करेंसी नोटों का आदान-प्रदान करते हैं।</p> <p>कृपया करेंसी नोटों पर कुछ लिखें नहीं तथा लकीरें न बनाएँ।</p> <p>कृपया कैश काउंटर छोड़ने से पहले करेंसी नोटों को गिन लें और जाँच कर लें। उसके बाद किसी भी दावे पर ध्यान नहीं दिया जाएगा।</p>	<p>कोटक महिन्द्रा बैंक लिमिटेडमध्ये आम्ही फक्त स्टेपल न केलेल्या आणि न बांधलेल्या स्थितीतील चलनी नोटा स्वीकारतो आणि देतो.</p> <p>कृपया चलनी नोटांवर काही लिहू किंवा रेघाटू नका.</p> <p>कृपया कॅश काउंटर (रोखपालाची खिडकी) सोडण्यापूर्वी चलनी नोटा मोजून आणि तपासून घ्या. त्यानंतर कोणताही दावा विचारात घेतला जाणार नाही.</p>
Cash Handling by Customer	ग्राहकों द्वारा नकद संभालना	ग्राहकांकडून रोखीची हाताळणी
<p>Customers are requested to make deposit/payment only to our designated counter & only to our branch officials.</p> <p>Please be cautious of unknown people while handling your cash.</p>	<p>ग्राहकों से निवेदन किया जाता है कि - कैश केवल हमारे निर्दिष्ट काउंटर और हमारी शाखा के अधिकारियों के पास ही जमा/भुगतान करें।</p> <p>कृपया नकद का प्रबंधन करते समय अज्ञान लोगों से सावधान रहें।</p>	<p>ग्राहकांना विनंती आहे की त्यांनी पैसे भरणे/पैसे काढणे (डिपॉझिट/पेमेंट) हे फक्त आमच्या नियुक्त काउंटरवर आणि फक्त आमच्या शाखा अधिकार्यांशी करावे.</p> <p>तुमची रोकड हाताळताना कृपया अनोळखी माणसांपासून सावध राहा.</p>
Forged Notes	जाली नोट	खोट्या नोटा
<p>For any forged note detected in cash deposits, please request for a separate receipt.</p>	<p>नकदी जमा करते समय किसी भी नकली नोट के मिलने पर कृपया अलग रसीद की माँग करें।</p>	<p>कॅश डिपॉझिट करताना कोणत्याही खोट्या नोटा सापडल्यास, कृपया वेगळ्या रिसिटची मागणी करा.</p>
Note Exchange Facility	नोट बदलने की सुविधा	नोटा बदलून मिळण्याची सुविधा
<p>Soiled and Mutilated Notes exchange facility available</p>	<p>गंदे और कटे फटे नोट बदलने की सुविधा उपलब्ध है।</p>	<p>फाटलेल्या आणि खराब झालेल्या नोटा बदलून मिळण्याची सुविधा उपलब्ध.</p>
Acceptance of coins	सिक्कों की स्वीकृति	नाणी स्वीकारणे
<p>We accept coins tendered at our counters either for exchange or for deposit in accounts and also provide exchange facility during business hours on all working days as per section 6 (1) of The Coinage Act, 2011, as under:-</p> <p>a. a coin of any denomination not lower than one rupee, for any sum not exceeding one thousand rupees;</p> <p>b. a half-rupee coin, for any sum not exceeding ten rupees:</p> <p>Provided that the coin has not been defaced and has not lost weight so as to be less than such weight as may be prescribed in its case.</p>	<p>हम सिक्का अधिनियम, २०११, की धारा ६ (१) के अनुसार निम्न विषयांतर्गत अपने काउंटर्स पर विनिमय हेतु या सीधे खातों में जमा करने हेतु सिक्कों को स्वीकार करते हैं तथा सभी कार्य दिवसों के व्यावसायिक समयों पर विनिमय सुविधा भी प्रदान करते हैं:-</p> <p>अ. सिक्के का आंका गया मूल्य एक रुपए से कम न हो, और समग्र सिक्कों का मूल्य एक हजार रूपए से अधिक न हो;</p> <p>ब. पचास पैसे के सिक्कों का कुल मूल्य दस रूपए से अधिक न हो:</p> <p>बशर्ते सिक्का विरूपित न हुआ हो और उसका भार इस मामले में निर्धारित किए गए भार से कम न हुआ हो।</p>	<p>आम्ही विनिमयासाठी (एक्स्चेंजसाठी) आणि खात्यांमध्ये जमा करण्यासाठी आमच्या काउंटरावर प्रदान करण्यात येणाऱ्या नाण्यांचा स्वीकार करतो आणि कॉइनेज ॲक्ट, २०११ च्या कलम ६(१) प्रमाणे कामकाजाच्या सर्व दिवशी कार्यालयीन तासांदरम्यान, खालीलप्रमाणे, विनिमय (एक्स्चेंज) सुविधादेखील प्रदान करतो:</p> <p>ए. एक रुपयापेक्षा कमी नसलेल्या कोणत्याही मूल्याचे नाणे, एक हजार रुपयांपेक्षा अधिक नसणाऱ्या कोणत्याही रकमेसाठी:</p> <p>बी. पन्नास पैशांच्या नाण्यासाठी, दहा रुपयांपेक्षा अधिक नसणाऱ्या कोणत्याही रकमेसाठी:</p> <p>परंतु त्यासाठी नाणे विरूपित झालेले असू नये आणि नाण्यासाठी विहित करण्यात आलेल्या वजनापेक्षा त्याचे वजन कमी झालेले असू नये.</p>

Kotak Mahindra Bank Ltd., CIN: L65110MH1985PLC038137
Registered Office: 27 BKC, C 27, G Block, Bandra Kurla Complex, Bandra (E), Mumbai - 400051